



**SEMANA DE INTERCAMBIO P.A.S
ERASMUS
EN LA UNIVERSIDAD
JUSTUS-LIEBIG DE GIESSEN
(ALEMANIA)**

DEL 21 AL 25 DE JUNIO DE 2010

INDICE

BREVE INFORMACIÓN SOBRE GIESSEN	3
BREVE HISTORIA SOBRE LA UNIVERSIDAD JLB	4
LLEGADA A GIESSEN Y COMIENZO DEL PROGRAMA	5
<u>Día 1:</u> Lunes, 21 de junio	7
<u>Día 2:</u> Martes, 22 de junio	10
<u>Día 3:</u> Miércoles, 23 de junio	12
<u>Día 4:</u> Jueves, 24 de junio	16
<u>Día 5:</u> Viernes, 25 de junio.....	18
CONCLUSIONES.....	20

BREVE INFORMACIÓN SOBRE GIESSEN

Ciudad del Estado federado de Hesse (Alemania), situada a la orilla del río Lahn y a unos 70 Km. aproximadamente de Frankfurt. Tiene una población que ronda los 75.000 habitantes. Su principal motor económico son las Universidades que alberga, principalmente la Justus-Liebig, que le aporta una población flotante de unos 24.000 estudiantes. Todo gira en torno a la Universidad y eso se nota cuando estás allí.

Tiene una arteria comercial importante en el centro de la ciudad con varias calles peatonales, que se articula desde los almacenes Karstadt (parecidos a El Corte Inglés) y la famosa librería Thalia de 5 plantas hasta la Berliner Platz.

La ciudad fue fundada en 1152 con la construcción por parte de un noble de un castillo y entorno a éste se desarrolló Giessen. En la actualidad, de su pasado sólo conserva el teatro, la estación de tren y lo que llaman el castillo (una casa de nobles), debido a la pérdida de más del 70% de la ciudad por los bombardeos aliados en 1944, ya que Giessen representaba un nudo ferroviario en esa época. Posteriormente fue reconstruido con el "Plan Marshall", pero no rehabilitándolo.



Su belleza se encuentra en la naturaleza que la rodea (bosques, prados verdes, el río y un pequeño lago) y en el ambiente estudiantil que se respira.

Se encuentra muy bien comunicada, tanto por ferrocarril, autobús y una buena autovía con otras localidades del Estado de Hesse, que al parecer, son de increíble belleza; tales como, Frankfurt, Wetzlar, Marburg, Kassel, Limburg, Fulda, Wiesbaden, etc.

Desde Santander podemos llegar a Giessen principalmente de dos maneras:

Desde nuestro aeropuerto hasta el aeropuerto de Frankfurt-Hahn (a 150 Km. de la ciudad de Frankfurt), o desde Bilbao hasta el aeropuerto de Frankfurt Rhein/Main (a 10 min. en tren de la estación de la ciudad), una vez que se llega a cualquiera de estos aeropuertos, hay que coger un tren hasta la estación principal de la ciudad de Frankfurt y desde allí otro tren a Giessen (el expreso tarda unos 20 minutos).

BREVE HISTORIA SOBRE LA UNIVERSIDAD JLB

La Universidad debe su nombre actual (desde finales de la II Guerra Mundial) a uno de sus ilustres personajes, Justus Liebig, químico y fundador de la moderna química. Pero en realidad, la creación de la Universidad se remonta a 1607, cuando se produce un cisma en la religión protestante, por el cual ciertos miembros de la Universidad de Marburg se mantienen fieles al Luteranismo, y deciden fundar una Universidad en la cercana ciudad de Giessen bajo el patrocinio de uno de sus nobles, Ludovico (de éste proviene el nombre de Academia Ludoviciana), debido a las diferencias religiosas y filosóficas con el resto de compañeros que se convierten en seguidores de Calvino. Comienzan con las enseñanzas de Teología, Derecho, Medicina y Filosofía.

Bajo los auspicios de los planes de desarrollo durante la ocupación norteamericana de la Alemania occidental, a partir de 1950 se construyeron nuevos edificios, pues prácticamente todos habían sido destruidos en 1944 y se volvió a impulsar todos los estudios en la Universidad. Como signo de nuevos tiempos y olvido del pasado se cambió el nombre de la Universidad.

La Universidad en cifras:

- 24.119 estudiantes
- 4.081 empleados, de los cuales, 1.691 profesores e investigadores y 2.390 personal administrativo.
- 11 Facultades
- 8 Centros de Investigación (dos de ellos con la financiación de la Investigación de excelencia del Gobierno alemán)
- Convenios de intercambio con Universidades de América, Asia, Australia y con 167 universidades para el programa ERASMUS.



Personajes ilustres de esta Universidad:

- Justus von Liebig, padre de la química moderna.
- Wilhelm Conrad Röntgen, descubridor de los rayos X y Premio Nobel de Física en 1901.
- Wangari Maathai, Premio Nobel de la Paz en 2004.
- Brigitte Zypries, Ministra alemana de Justicia
- Frank-Walther Steinmeier, Ministro alemán de Asuntos Exteriores.

LLEGADA A GIESSEN Y COMIENZO DEL PROGRAMA

De la Universidad de Cantabria, fuimos seleccionados dos participantes; Sergio Martínez, del Vicerrectorado de Calidad y yo, que trabajo en el Departamento de Transportes y Tecnología de Proyectos y Procesos. Volamos con la compañía Lufthansa que sale desde Bilbao. Partimos el domingo, día 20 de junio, por la tarde. El vuelo duro dos horas y 10 minutos. En el mismo aeropuerto tomamos un tren hasta la estación central de la ciudad de Frankfurt. Una vez allí, merece la pena darse un paseo por la ciudad mientras se hace tiempo para coger el próximo tren a Giessen.

Es una ciudad muy cómoda para caminar y desde la estación de tren se llega muy rápido al centro financiero y al histórico.

Después de esta corta visita, fuimos para Giessen, donde el personal de la Oficina de Relaciones Internacionales de la JLU nos había reservado habitación en el Hotel Ludwigsplatz.



Participantes del programa

Voy a relatar una pequeña situación de quiénes fueron los participantes porque considero que fue muy agradable compartir el tiempo, charlas y anécdotas con estas personas de diferentes países. No sé cómo será cuando haces este intercambio y no vas en grupo, pero creo que la posibilidad de una estancia organizada junto con participantes de otros países diferentes al anfitrión es muy enriquecedora.

Zsuzsanna Végvári-Kothencz	Corvinus University of Budapest	Budapest, Hungría	http://www.uni-corvinus.hu/
Gabriela Slivinska	Slovak University of Agriculture	Nitra, Eslovaquia	http://www.uniag.sk/english/english.htm
Ieva Tondrykaite	Mykolas Romeris University	Vilnius, Lituania	http://www.mruni.eu/en/
Hanna Wojtasik	Medical University of Warsaw	Varsovia, Polonia	http://www.wum.edu.pl/english/
Roger Ahlgren	Umea University	Umea, Suecia	http://www.umu.se/english
Seyoum Hameso	Hawassa University	Hawassa, Etiopía	http://www.hu.edu.et/
Bogale Tesserna	Adama University	Adama, Etiopía	http://www.adama-university.net/
Mónica Facanha	Federal University of Ceará	Fortaleza, Brasil	http://www.ufc.br/portal/
Sergio Martínez Martínez	Universidad de Cantabria	España	
Celia Ruiz González	Universidad de Cantabria	España	



Lunes, 21 de junio

12:30

Meeting in front of "Hotel am Ludwigsplatz". Walk to Main Building.

Nos encontramos en la puerta del hotel con Julia Fitzthum, que viene para acompañarnos caminando hasta el edificio principal de la Universidad, donde tendremos nuestra primera reunión.

13:00-14:30

Welcome Session. Structure and Organisation of JLU Giessen and its International Office.

Sesión de bienvenida en la Sala de Reuniones del edificio principal de la Universidad, que actualmente sólo alberga actos oficiales y las oficinas del Presidente y Vicepresidentes.

Hay una breve presentación de todos los participantes, en cuanto a la Universidad que representamos y las tareas que realizamos en ella.



Nos reciben y saludan:

Julia Volz, Directora de la Oficina de Relaciones Internacionales. Nos explica el organigrama de la Oficina y las tareas que realizan.

Julia-Sophie Rothmann, Coordinadora Institucional ERASMUS. Nos cuenta el programa que vamos a realizar esa semana y se centra, en especial, en las actividades de ese día.

Julia Fitzthum, asistente de la anterior y estudiante de doctorado, empleada en la Oficina de Relaciones Internacionales a tiempo parcial.

Después de las presentaciones formales, nos ofrecen un café y charlamos sobre la organización de la feria, etc.

15:00-17:30

Guided City Walk.

Julia Fitzthum nos presenta a una guía que nos hará una visita guiada caminando por la ciudad, mostrándonos los monumentos más significativos que se conservan y otros de reciente creación: Una de las muchas iglesias protestantes existentes; el teatro, que es uno de los más antiguos en Alemania, con un estilo art decó, donde se representa en ese momento "La Flauta mágica"; el castillo; el centro cultural (que engloba a la biblioteca); el palacio de congresos; el jardín botánico, que es propiedad de la Universidad, de entrada libre y en el que se celebran conciertos de Jazz en verano; la sinagoga y centro de estudios sobre el Judaísmo, creados ambos con la llegada de judíos rusos, después de la caída del muro. La guía habla sobre el pasado sin orgullo, pero sin complejos.

18:00

Bus to University's Castle of Rauschholzhausen.

Quedamos en la puerta del hotel con Julia Fitzthum, para que nos acompañe caminando hasta el Edificio Administrativo de la Universidad, que se encuentra una calle más allá del Edificio Principal.

Allí nos espera Sophie para llevarnos en una furgoneta de la Universidad a la recepción en el Castillo de Rauschholzhausen, que la Universidad Justus Liebig ofrece a los profesores e investigadores extranjeros que se encuentran realizando una estancia de investigación en Giessen.

De camino a nuestro destino podemos apreciar que el paisaje es muy verde y hay campos muy extensos de trigo y cebada, pueblos llenos de encanto, con una clara dedicación a la agricultura y ganadería.



18:30-23:00

Visiting Researchers' Reception (with colleagues) at the University's Castle of Rauischholzhausen.

Nos ofrecen un coctel mientras el Presidente de la Universidad Justus Liebig, Prof. Dr. Joybrato Mukherjee, ofrece un discurso a todos los asistentes sobre la importancia de la internacionalización. Este señor ha sido nombrado recientemente y tiene tan sólo 36 años (el más joven de todas las Universidades alemanas), es profesor del Departamento de Lenguas extranjeras y su familia es de ascendencia hindú.

Después del discurso, empezamos a cenar en mesas dispuestas para la ocasión que nos permite no sólo compartir con nuestros compañeros durante la semana sino con los investigadores de todos los países y sus familias.



Martes, 22 de junio

09:20

Meeting in front of "Hotel am Ludwigsplatz". Walk to Gutenbergstrasse.

Encuentro en la puerta del "Ludwigsplatz" para caminar al centro de idiomas de su Universidad, que se encuentra en la calle justo detrás de nuestro hotel (Gutenbergstrasse).

09:30-11:00

German Language Courses at JLU with crash course in German.

Curso rápido de inmersión en el idioma alemán ofrecido por los profesores del Centro de Idiomas, Knut Eisold y Berthold Peter. Nos enseñan cosas muy básicas, como saludar, decir tu nombre, de dónde eres y pedir la cuenta o una cerveza.

11:00-12:30

International Students and PhD Students at JLU – Mentoring.

Nos trasladamos al Edificio administrativo de la Universidad, donde entre otras oficinas, se encuentran las de Relaciones Internacionales.

Empezamos la reunión en la habitación 329 y, como va a ser la tónica a lo largo de la semana, presentándonos cada uno de nosotros y hablando de nuestra Universidad y que tareas desempeñamos.

En esta ocasión nos hablarán de su trabajo e indagarán métodos de trabajo en el resto de Universidades, las personas que se encargan de ayudar y aconsejar individualmente a los alumnos de intercambio:





Jessica Wilzek, Consejera de estudiantes internacionales y Szilvia Major, Consejera para estudiantes de intercambio doctoral, postdoctoral, máster, etc.

Ayudan sobre todos los trámites de alojamiento, que está asegurado en las residencias de los campus, trámites de aceptación, concertación de cita para la visa o la entrevista con inmigración. Es interesante que, en el caso de estudiantes PhD, que suelen traer familia e incluso niños, se les ayuda con la búsqueda de guardería.

También desde la Oficina de Relaciones Internacionales se organizan encuentros mensuales entre los diferentes estudiantes, profesores e investigadores de intercambio y de sus familias entre sí. Para estos eventos, la Universidad posee el "Lokal International", un local de ocio, con cafetería y sala de proyecciones; que se encuentra situado en medio de la urbanización de las Residencias universitarias.

12:30-14:00

Lunch at Café Takt on invitation of the International Office.

Comida en el Café Takt, enfrente del edificio administrativo de la Universidad Justus-Liebig. Se unen al grupo dos coordinadores de estudiantes de Facultades.

15:00-19:00

Intercultural Training.

Entrenamiento intercultural, jornada práctica ofrecida por Annette Lühken, psicóloga alemana dedicada a ser entrenadora de equipos en empresas de ámbito internacional y ahora trabaja para la Universidad Justus-Liebig para la adaptación a otras culturas de estudiantes, profesores e investigadores internacionales, tanto los que se van fuera como los que acoge esta Universidad.

Después de esta sesión, cena de todo el grupo en un restaurante internacional.

Miércoles, 23 de junio

- 09:00** Aprovecho que hoy nos han citado más tarde, para hacer una corta visita por la ciudad.
- 10:00** **Bus to the GCSC and GGL. Pick up in front of "Hotel am Ludwigsplatz".**
Finalmente, somos dos de las participantes de la Semana de Intercambio ERASMUS, Ieva y yo, las que hemos elegido visitar el Centro de estudio de la Cultura. El resto han elegido el Centro de estudio de Biología. El traslado lo realizamos con Sophie en un coche propiedad de la Universidad. Se une al grupo Emma, alemana, representante de la Universidad de Texas para la Feria de estudiantes.
- 10:30-11:30** **Visit of the Graduate Center for the Study of Culture (GCSC).**
Nos recibe Beatrice Michaelis, miembro de este Instituto de Investigación, que nos muestra las instalaciones que son de reciente creación. Posteriormente en una sala nos explica el funcionamiento, objetivos, investigación de GCSC. Nos comenta el origen de sus fuentes de financiación que son: el Gobierno Federal (a través del DADD), el Estado de Hessen y Fundaciones públicas y privadas. Este Centro tiene un premio a la Excelencia. El GCSC se encuentra en el campus de Humanidades.
- 11:30-12:00** Como nos sobra media hora hasta la comida, visitamos el campus y la biblioteca central (que tiene anexa una sala de exposiciones, además de tener figuras y cuadros en exposición dentro de ella). Los edificios de este Campus son de los años 70. Al parecer, el Estado de Hessen está haciendo el esfuerzo de renovar alguno de ellos, pero la ciudad universitaria es inmensa.

Al lado de este Campus, se encuentra otro que alberga las Facultades de Derecho y Económicas. En medio de ellos, hay un barrio lleno de Residencias Universitarias.



12:00-13:00

Lunch Break in students' cafeteria "Neue Mensa".

Inmenso restaurante universitario con variados platos de cocina internacional, alemana, vegetariana, italiana, etc. Es de autoservicio, se paga con una tarjeta específica para ello que es recargable con dinero en máquinas situadas en el campus. La tarjeta la facilita el "Studentenwerk" (Servicios para el estudiante). Los platos son realmente económicos.

13:30-14:30

DAAD-Funding programmes for International Students, doctorates and visiting teachers and researchers.

Una vez hemos llegado al "Lokal International", nos espera en una sala con proyector, el Dr. Thomas Prah, Jefe de la Unidad del DAAD (Deutscher Akademischer Austausch Dienst – Servicio Alemán de Intercambio Académico) para Europa del Este y Federación Rusa.



Nos habla en alemán, nos traduce al inglés Meike Röhl, que trabaja en Relaciones Internacionales. Nos hace una presentación en PowerPoint y nos explica las diferentes becas existentes para alumnos, profesores e investigadores extranjeros, el dinero que se gastan en ello y el interés del Gobierno Federal Alemán en recibir becados.

14:30-15:00

Aprovechamos para tomarnos un café; después a colocar todo el material para la Feria y organización de turnos para la presentación. Nos ayuda de la Oficina de Relaciones Internacionales, Katharina Kappes. Los Stands de Europa se dividen por países, más las representaciones de Ecuador, EE.UU., Brasil, India y África.



Arriba, cartel e interior del "Lokal International", primeros planos de las Residencias Universitarias.
Abajo, colocación de material en la Feria.

15:00-18:30

International Day and Fair. Participants present their universities to JLU students. Presentations and booths together with current incomings.

Sophie me comenta que España es el destino preferido para los estudiantes alemanes y de hecho, no le debe faltar razón por la cantidad de estudiantes que se acercan a solicitar información. Unos hacen el intento en español y otros en inglés. No sólo les interesa un periodo ERASMUS, sino también los cursos de español para extranjeros.

19:00

Comienza la barbacoa, salchichas y cerveza, en el "Lokal International", todo el mundo puede participar. Muchos estudiantes se quedan porque más tarde se proyectará el partido del mundial Alemania-Ghana. Todos los de grupo nos quedamos a la tarde de barbacoa y partido.



Jueves, 24 de junio

09:30-12:30

Session/Discussion: Mobility in Bachelor and Master Programmes.

Estamos citados en la habitación 329, con Julie-Sophie Rottmann, Coordinadora institucional ERASMUS y Stefanie Eibich, encargada de los estudiantes alemanes que quieren realizar prácticas en el extranjero dentro del programa ERASMUS y con la beca LEONARDO.

El tema a tratar hoy son los intercambios internacionales (ERASMUS y otros convenios), la manera en que gestionan a los “incoming” y “outgoing” en la JLU y la comparación con otras Universidades.

También nos comentan el interés por atraer estudiantes extranjeros.

12:30-15:30

Lunch Break.

Nos traen la comida a la oficina, consistente en una especie de empanadas de receta alemana. Mientras comemos, charlamos en grupos. Se unen a nosotros, los representantes de la Facultad de Económicas, encargados de intercambio de estudiantes extranjeros.

17:00

Sergio Martínez me presenta a Christel Lauterbach, que trabaja para la JLU en la redacción de una revista de divulgación científica “Spiegel Der Forschung”. Nos dice que la llamemos Cristina, es una persona muy amable y de conversación muy animada, con la que pasamos el resto de la tarde. Nos cuenta que durante unos años estuvo viviendo en España, en Granada. Nos lleva a conocer la localidad cercana de Wetzlar, un pueblo que aún conserva un casco histórico muy bonito.



Diferentes imágenes de la localidad de Wetzlar

Como anécdota curiosa es que tomándonos una cerveza a la orilla del río en un bar con terraza en Wetzlar, coincidimos con una chica alemana, cuyos padres eran extremeños.

Viernes, 25 de junio

09:30-10:30

Study Abroad Counselling at JLU and its challenges.

Nuevamente nos citan en la habitación 329, con Meike Röhl, Consejera para estudios en el extranjero; que nos cuenta de que ayudas disponen los estudios de intercambio o que quieren realizar una estancia en el extranjero.

11:00-11:45

International Information Management at JLU.

Vamos al Campus "Naturwissenschaften", donde se encuentran las Facultades de Química, Biología, Matemáticas, entre otras y el imponente edificio del Centro de Investigación IFZ (Research Centre for BioSystems, Land Use and Nutrition).

Allí también se encuentra el Departamento de Informática de la Universidad y Henning Peters, encargado de actualizar los contenidos de la Página Web Internacional de JLU.

12:00-13:30

Lunch Break.

Comida en una de las múltiples cafetería-restaurante de ese Campus.

13:30-17:00

Excursion.



Visita al cercano Monasterio de Arnsburg, antigua abadía cisterciense que se encuentra en ruinas. En el siglo XIX pasó a manos de los señores de Solms-Laubach, que lo utilizaron como castillo. En el antiguo claustro, se encuentra desde 1960 un cementerio con caídos en la Segunda Guerra Mundial (alemanes y aliados). En la actualidad, la parte que aún queda en pie, se utiliza como hotel. Por cortesía de la Oficina de Relaciones Internacionales, nos pusieron un guía que era arquitecto y nos explicó la historia e importancia del Monasterio a través de los siglos.



18:30-22:30

Farewell party at restaurant "Alt Giessen"

Cena de Despedida del grupo y personal de la Oficina de Relaciones Internacionales en restaurante-cervecería típica alemana. Después de la cena, vimos todos juntos el partido España-Chile en pantalla grande en el mismo restaurante.

Sábado, 26 de junio

Aprovechamos la primera hora de la mañana para la compra de souvenirs, para acto seguido, emprender el viaje de vuelta a casa.

CONCLUSIONES

Me ha parecido una experiencia muy interesante y enriquecedora, no sólo por las personas de la Oficina de Relaciones Internacionales de Giessen, que nos recibieron y trataron espléndidamente, sino también por los compañeros de intercambio de otras Universidades. A nivel de la práctica de un idioma, es una oportunidad para una inmersión durante una semana, cosa que me parece muy útil.